

A2.10 Hai sentito la notizia?

Słyszałeś wiadomości?

https://app.colanguage.com/pl/wloski/program/a2/10



Il giornale	(Gazeta)	La situazione	(Sytuacja)
Il telegiornale	(Program wiadomości telewizyjnych)	Cos'è successo?	(Co się stało?)
Il programma	(Program)	Preoccupato	(Zaniepokojony)
Il titolo	(Tytuł)	Guardare un programma televisivo	(Oglądać program telewizyjny)
Il presentatore	(Prowadzący)	Navigare su Internet	(Przeglądać Internet)
Il report	(Reportaż)	Fare una chiamata	(Wykonać połączenie)
Le notizie	(Wiadomości)	Reagire	(Reagować)
I media	(Media)	Informare	(Poinformować)

1. Dialog: Hai sentito la notizia alla Stazione Centrale?

- Giorgio:

Hai sentito la notizia sull'incendio alla Stazione Centrale?

(Słyszałeś wiadomość o pożarze na Dworcu Centralnym?)
- Beatrice:

Sì, che spavento! Ho visto il servizio ieri sera sul TG1.

(Tak, ależ straszne! Widziałam materiał wczoraj wieczorem w TG1.)
- Giorgio:

Io l'ho visto su Rai News24, mostravano le immagini in diretta.

(Ja widziałem to w Rai News24, pokazywali relację na żywo.)
- Beatrice:

Prima della notizia dell'incendio, alla radio dicevano che non si capiva il motivo dei treni in ritardo.

(Przed wiadomością o pożarze w radiu mówili, że nie wiadomo, dlaczego pociągi mają opóźnienia.)
- Giorgio:

Poi si parlava di un guasto enorme, temevo di non riuscire a prendere la metro oggi.

(Potem mówili o dużej awarii, obawiałem się, że nie dam rady dziś dojechać metrem.)
- Beatrice:

Sì, anch'io ero molto preoccupata.

(Tak, też byłam bardzo zaniepokojona.)
- Giorgio:

Meno male che hanno risolto rapidamente e non ci sono stati troppi danni.

(Na szczęście szybko to rozwiązali i nie było zbyt wielu szkód.)
- Beatrice:

Già! Stasera ho sentito che ne parleranno in maniera più approfondita su Rai 3.

(Racja! Dziś wieczorem słyszałam, że będą o tym mówić bardziej szczegółowo w Rai 3.)
- Giorgio:

Fammi sapere allora com'è il programma, così magari lo recupero anch'io online.

(Daj mi wtedy znać, jaki będzie program, może też go obejrzę potem online.)

1. Dove ha visto Beatrice la notizia sull'incendio?
- a. Su Internet

b. Sul TG1

c. In un giornale locale

d. Su Rai News24

2. Cosa dicevano alla radio prima della notizia dell'incendio?

a. Che c'era uno sciopero degli autobus

b. Che non si capiva il motivo dei treni in ritardo

c. Che la metro era chiusa per lavori

d. Che non c'era nessun problema alla Stazione Centrale

1-b 2-b

## 2. Gramatyka: Imperfekt: czasowniki regularne

Imperfekt używa się do opisanja czynności, które wydarzyły się i zakończyły w przeszłości.



1. Imperfekt używa się do opisywania przeszłości, mówienia o okresie życia lub o działaniach nawykowych.

### 1a coniugazione: Verbo

**informare (1. koniugacja: czasownik informare)**

Io informavo

Tu informavi

Lui / lei informava

Noi informavamo

Voi informavate

Loro informavano

### 2a coniugazione: Verbo avere

**(2. koniugacja: czasownik avere)**

Io avevo

Tu avevi

Lui / lei aveva

Noi avevamo

Voi avevate

Loro avevano

### 3a coniugazione: Verbo reagire

**(3. koniugacja: czasownik reagire)**

Io reagivo

Tu reagivi

Lui / lei reagiva

Noi reagivamo

Voi reagivate

Loro reagivano

1. Quando lavoravo a Milano, ogni mattina \_\_\_\_\_ i colleghi sulle notizie economiche che sentivo alla radio.

a. *informavo*

b. *informai*

c. *informavo di*

d. *ho informato*

2. Ieri al telegiornale dicevano che la situazione del traffico era grave e tutti \_\_\_\_\_ con molta calma.

a. *reagivano a*

b. *reagivano*

c. *reagirono*

d. *reagiscono*

3. Quando lavoravo in quella redazione, \_\_\_\_\_ sempre il computer acceso e guardavo i report online ogni ora.

a. *ho avuto*

b. *avevo*

c. *avevo avuto*

d. *ebbi*

4. Quando c'era uno sciopero dei mezzi, noi \_\_\_\_\_ sempre i clienti con una mail e loro di solito reagivano con comprensione.

a. *informiamo*

b. *informavamo*

c. *abbiamo informato*

d. *informaremo*

1. *informavo* 2. *reagivano* 3. *avevo* 4. *informavamo*

### 3. Gramatyka: Imperfekt: czasowniki nieregularne

Niektóre czasowniki w trybie niedokonanym są nieregularne i zmieniają się w temacie lub koniugacji.



- Większość czasowników nieregularnych, takich jak "fare", "dire", jest częściowo nieregularna: zmieniają temat, ale odmiana pozostaje regularna.
- Czasownik essere jest całkowicie nieregularny: zmienia zarówno temat, jak i koniugację.

<b>1a coniugazione: verbo fare (1. koniugacja: czasownik fare)</b>	<b>2a coniugazione: verbo essere</b>	<b>3a coniugazione: verbo dire (3. koniugacja: czasownik dire)</b>
Io facevo ( <i>Ja robiłem/robiłam</i> )	Io ero ( <i>Ja byłem/byłam</i> )	Io dicevo ( <i>Ja mówiłem/mówiłam</i> )
Tu facevi ( <i>Ty robiłeś/robiłaś</i> )	Tu eri ( <i>Ty byłeś/byłaś</i> )	Tu dicevi ( <i>Ty mówiłeś/mówiłaś</i> )
Lui / lei faceva ( <i>On / ona robił/robiła</i> )	Lui / lei era ( <i>On / ona był/była</i> )	Lui / lei diceva ( <i>On / ona mówił/mówiła</i> )
Noi facevamo ( <i>My robiliśmy/robiłyśmy</i> )	Noi eravamo ( <i>My byliśmy/byłyśmy</i> )	Noi dicevamo ( <i>My mówiliśmy/mówiłyśmy</i> )
Voi facevate ( <i>Wy robiliście/robiłyście</i> )	Voi eravate ( <i>Wy byliście/byłyście</i> )	Voi dicevate ( <i>Wy mówiście/mówiłyście</i> )
Loro facevano ( <i>Oni / one robili/robiły</i> )	Loro erano ( <i>Oni / one byli/były</i> )	Loro dicevano ( <i>Oni / one mówili/mówiły</i> )

- Ieri al telegiornale il presentatore \_\_\_\_\_ che lo sciopero dei mezzi era molto lungo.  
a. dicevano      b. direbbe      c. dice      d. diceva
- Quando abitavo a Milano, ogni sera \_\_\_\_\_ una chiamata a mia madre per raccontarle le notizie.  
a. faresti      b. facevo      c. faceva      d. faccio
- Durante il programma il giornalista \_\_\_\_\_ molto calmo, mentre il pubblico in studio \_\_\_\_\_ nervoso.  
a. è / erano      b. erano / erano      c. era / era      d. era / erano
- Quando guardavamo il telegiornale in quella casa, tu \_\_\_\_\_ sempre che i media non \_\_\_\_\_ obiettivi.  
a. dicevi / sono      b. dicevate / erano      c. diceva / erano      d. dicevi / erano

1. diceva 2. facevo 3. era / era 4. dicevi / erano

## 4. Ćwiczenia

### 1. WhatsApp



Hai ricevuto un messaggio WhatsApp da un collega italiano che ti chiede se hai sentito una notizia importante in TV; rispondi per raccontare cosa sai e come ti senti.

**Luca:** Ciao! Hai sentito la **notizia** di ieri sera?

Su **Rai News 24** al **telegiornale** parlavano di un grande incendio vicino alla linea della metro. Dicevano che stamattina alcuni treni sono in ritardo.

Io sono un po' **preoccupato**, perché domani devo andare in centro per una riunione. Tu ieri **guardavi un programma televisivo** o **navigavi su Internet**? **Cos'è successo** secondo te? Mi puoi **informare** se sai qualcosa di più?

**Napisz odpowiednią odpowiedź:** *Ho visto la notizia su... / Secondo me la situazione... / Stamattina ho sentito che...*

### 2. Wybierz poprawne rozwiązanie

- Quando lavoravo a Milano, ogni mattina il telegiornale \_\_\_\_\_ i cittadini sul traffico in città.  
*(Kiedy pracowałem w Mediolanie, każdego ranka serwis informacyjny informował mieszkańców o sytuacji na ulicach miasta.)*  
a. informavano      b. informavano      c. informava      d. informare
  - Durante l'ultima crisi politica, i media \_\_\_\_\_ le persone quasi in continuazione.  
*(Podczas ostatniego kryzysu politycznego media informowały ludzi niemal bez przerwy.)*  
a. informava      b. informavo      c. informate      d. informavano
  - Noi guardavamo sempre quel programma perché \_\_\_\_\_ i colleghi stranieri sulla situazione in Italia.  
*(Zawsze oglądaliśmy ten program, ponieważ informowaliśmy zagranicznych kolegów o sytuacji we Włoszech.)*  
a. informate      b. informavano      c. informavamo      d. informavo
  - Ieri sera, mentre al telegiornale \_\_\_\_\_ sulla nuova legge, io facevo una chiamata al mio capo.  
*(Wczoraj wieczorem, gdy w serwisie informowano o nowej ustawie, dzwoniłem do mojego szefa.)*  
a. informava      b. informavamo      c. informavano      d. informare
1. informava 2. informavano 3. informavamo 4. informavano

### 3. Uzupełnij dialogi

#### a. Commentare un servizio al telegiornale

<b>Collega Marco:</b>	<i>Sara, hai sentito la notizia ieri sera al telegiornale su Rai 3?</i>	<i>(Sara, słyszałaś wczoraj wieczorem wiadomość w telewizji na Rai 3?)</i>
<b>Collega Sara:</b>	1. _____ _____	<i>(Tak, widziałam reportaż, ale zmieniłam program po materiale o kryzysie w transporcie.)</i>
<b>Collega Marco:</b>	<i>Io invece ho guardato tutto il telegiornale, il presentatore spiegava bene la situazione.</i>	<i>(Ja natomiast oglądałem całe wiadomości, prezenter dobrze wyjaśniał sytuację.)</i>
<b>Collega Sara:</b>	2. _____ _____	<i>(To prawda — dzięki temu jesteście poinformowani, gdy szef pyta, co się stało.)</i>

## b. Parlare di una notizia letta online

<b>Amica Laura:</b>	<i>Ciao Davide, ti chiamo perché ho appena letto sul sito del Corriere una notizia importante.</i>	<i>(Cześć Davide, dzwonię, bo właśnie przeczytałam na stronie Corriere ważną wiadomość.)</i>
<b>Amico Davide:</b>	3. _____ _____	<i>(Naprawdę? Co się stało — jeszcze nie przeglądałem gazet ani mediów społecznościowych.)</i>
<b>Amica Laura:</b>	<i>C'è un report sul nuovo programma dei treni: da oggi cambiano gli orari, l'ho visto navigando su Internet in pausa pranzo.</i>	<i>(Jest raport o nowym rozkładzie pociągów: od dziś zmieniają się godziny — zobaczyłam to, przeglądając internet podczas przerwy na lunch.)</i>
<b>Amico Davide:</b>	4. _____ _____	<i>(Dobrze, że mnie o tym poinformowałaś — dzięki temu jutro rano nie spóźnię się do pracy.)</i>

**1.** Sì, ho visto il servizio, ma ho cambiato programma dopo il report sulla crisi dei trasporti. **2.** È vero, così siamo informati quando il capo ci chiede cos'è successo. **3.** Ah sì? Cos'è successo, non ho ancora guardato il giornale né i social. **4.** Meno male che mi informi tu, così domani mattina non arrivo in ritardo al lavoro.

## 4. Odpowiedz na pytania, używając słownictwa z tego rozdziału.

1. Pensa agli ultimi giorni: hai sentito una notizia importante in televisione, alla radio o su Internet? Di cosa parlava?  
\_\_\_\_\_
2. Quando sei in Italia, come ti informi di solito sulle notizie (per esempio sugli scioperi, nuove tasse o la situazione politica)? Perché preferisci questo modo?  
\_\_\_\_\_
3. Racconta una notizia recente che ti ha un po' preoccupato, sul lavoro o nella vita quotidiana. Cosa è successo e come hai reagito?  
\_\_\_\_\_
4. Immagina di arrivare in ufficio e dire a un collega: «Hai sentito la notizia di ieri sera al telegiornale?». Che cosa racconti in 1–2 frasi?  
\_\_\_\_\_

5. Napisz 5 lub 6 zdań, opisując, jak codziennie zdobywasz informacje o wiadomościach (jakich mediów używasz, o której godzinie, w jakich sytuacjach).

*Di solito mi informo tramite... / La sera guardo... per sapere che cosa è successo. / Preferisco leggere... perché... / Quando sono sui mezzi pubblici, spesso...*

---

---

---

5. Ważne czasowniki

	Informare
io	informavo
tu	informavi
lui/lei	informava
noi	informavamo
voi	informavate
loro	informavano